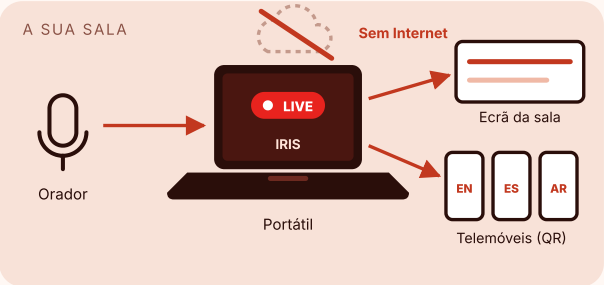
Iris LIVE | *A sua voz. Os seus dados.*

# As suas sessões legendadas e traduzidas em direto, na língua de cada um.

Legendas em direto no ecrã da sala e no telemóvel de cada um, em várias línguas. Tudo funciona num portátil, mesmo sem Internet.



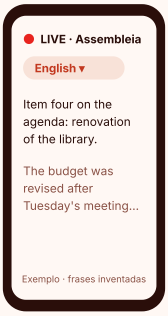

O LIVE FICA NA SALA

## Os seus dados nunca saem do PC, nem mesmo em direto.

A voz é transcrita e traduzida no portátil. Os telemóveis do público recebem apenas o texto, pela rede da sala. Nada é enviado online.

O QUE O PÚBLICO VÊ

## O seu telemóvel, a sua língua




**Sem aplicação:** lê-se o código QR, basta o navegador.

**Cada um a sua língua:** várias traduções em simultâneo.

**Legível:** texto grande, oradores distinguidos.

INICIAR UM LIVE

## Três passos, um minuto

1. Escolher a língua falada (ou «Auto») e as línguas de tradução.
2. Mostrar o código QR no ecrã da sala.
3. Falar: as legendas aparecem em direto.

**≈ 2 h 30** poupadas por sessão: a transcrição e a ata ficam prontas assim que o direto termina.

Exemplo indicativo: ata de uma sessão de 2 h escrita à mão em 3 h, contra 30 min de revisão com o Iris.

O QUE FAZ A DIFERENÇA

**Várias línguas em simultâneo**
Cada um escolhe a sua.

**Língua detetada**
O Iris acompanha o orador.

**Código de sala**
Só o seu público vê as legendas.

**Oradores distinguidos**
Identificados, com o seu consentimento.

**Glossários respeitados**
Nomes próprios e siglas exatos.

**Acessibilidade**
Para pessoas com deficiência auditiva.

| | IRIS LIVE | LEGENDAGEM ONLINE (EM GERAL) |
|---|---|---|
| Por onde passa a voz | **Fica no PC** | Enviada para um serviço online |
| Sem ligação à Internet | **Sim** | Não |
| Custo | **Licença por computador** | Subscrição ou pagamento por utilização |

## Veja o LIVE em ação.

Leia o código QR para pedir uma demonstração. Mais informações em iris-meetings.com.

Iris SAS
contact@iris-meetings.com